



---

*Dokument zasedanja*

---

**A8-0178/2017**

2.5.2017

## **POROČILO**

o evropskem akcijskem načrtu za e-upravo za obdobje 2016–2020  
(2016/2273(INI))

Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov

Poročevalka: Sabine Verheyen

Pripravljalca mnenja (\*):

Angelika Mlinar, Odbor za industrijo, raziskave in energetiko  
Pavel Svoboda, Odbor za pravne zadeve

(\*): Pridruženi odbor – člen 54 Poslovnika

## VSEBINA

	<b>Stran</b>
PREDLOG RESOLUCIJE EVROPSKEGA PARLAMENTA .....	3
OBRAZLOŽITEV .....	14
MNENJE ODBORA ZA INDUSTRIJO, RAZISKAVE IN ENERGETIKO.....	18
MNENJE ODBORA ZA PRAVNE ZADEVE.....	23
INFORMACIJE O SPREJETJU V PRISTOJNEM ODBORU .....	28
POIMENSKO GLASOVANJE PRI KONČNEM GLASOVANJU V PRISTOJNEM ODBORU .....	29

## PREDLOG RESOLUCIJE EVROPSKEGA PARLAMENTA

### o evropskem akcijskem načrtu za e-upravo za obdobje 2016–2020 (2016/2273(INI))

*Evropski parlament,*

- ob upoštevanju Listine G-8 o odprtih podatkih,
- ob upoštevanju sporočila Komisije z naslovom Evropski akcijski načrt za e-upravo za obdobje 2011–2015 – Uporaba IKT za spodbujanje pametne, trajnostne in inovativne uprave (COM(2010)0743),
- ob upoštevanju svoje resolucije z dne 20. aprila 2012 o konkurenčnem enotnem digitalnem trgu – e-uprava kot vodilna sila<sup>1</sup>,
- ob upoštevanju sporočila Komisije z naslovom Evropski akcijski načrt za e-upravo za obdobje 2016–2020 – pospešitev digitalne preobrazbe uprave (COM(2016)0179),
- ob upoštevanju študije Komisije o primerjalni oceni e-uprave za leto 2016,
- ob upoštevanju sporočila Komisije z naslovom Strategija za enotni digitalni trg za Evropo (COM(2015)0192) in delovnega dokumenta služb Komisije, ki je priložen temu sporočilu (SWD(2015)0100),
- ob upoštevanju svoje resolucije z dne 19. januarja 2016 z naslovom Aktu za enotni digitalni trg naproti<sup>2</sup>,
- ob upoštevanju Sklepa (EU) 2015/2240 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 25. novembra 2015 o uvedbi programa za interoperabilnostne rešitve in skupne okvire za evropske javne uprave, podjetja in državljanke (program ISA<sup>2</sup>) kot sredstvo za posodobitev javnega sektorja,
- ob upoštevanju sporočila Komisije z dne 1. junija 2016 z naslovom Evropski standardi za 21. stoletje (COM(2016)0358),
- ob upoštevanju sporočila Komisije z dne 31. marca 2011 z naslovom Zaščita kritične informacijske infrastrukture – dosežki in naslednji koraki: h globalni kibernetiski varnosti (COM(2011)0163),
- ob upoštevanju Direktive (EU) 2016/1148 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 6. julija 2016 o ukrepih za visoko skupno raven varnosti omrežij in informacijskih sistemov v Uniji,
- ob upoštevanju sporočila Komisije z dne 2. julija 2014 z naslovom Uspešnemu podatkovno vodenemu gospodarstvu naproti (COM(2014)0442),

---

<sup>1</sup> OL C 258E, 7. 9. 2013, str. 64.

<sup>2</sup> Sprejeta besedila, P8\_TA(2016)0009.

- ob upoštevanju svoje resolucije z dne 10. marca 2016 o sporočilu Komisije z naslovom Uspešnemu podatkovno vodenemu gospodarstvu naproti<sup>1</sup>,
- ob upoštevanju Uredbe (EU) 2016/679 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 27. aprila 2016 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Direktive 95/46/ES (splošna uredba o varstvu podatkov),
- ob upoštevanju Uredbe (EU) št. 1316/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 11. decembra 2013 o vzpostavitvi Instrumenta za povezovanje Evrope, spremembi Uredbe (EU) št. 913/2010 in razveljavitvi uredb (ES) št. 680/2007 in (ES) št. 67/2010,
- ob upoštevanju sporočila Komisije Evropskemu parlamentu, Svetu, Evropskemu ekonomsko-socialnemu odboru in Odboru regij z naslovom Povezljivost za konkurenčen enotni digitalni trg – evropski gigabitni družbi naproti (COM(2016)0587) in delovnega dokumenta služb Komisije, ki je priložen temu sporočilu (SWD(2016)0300),
- ob upoštevanju predloga Komisije za direktivo Evropskega parlamenta in Sveta o Evropskem zakoniku o elektronskih komunikacijah (prenovitev) (COM(2016)0590) in njegovih prilog od 1 do 11 – ocena učinka (SWD(2016)0303), povzetek ocene učinka (SWD(2016)0304) ter ocena in povzetek (SWD(2016)0305),
- ob upoštevanju predloga Komisije za uredbo Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Uredbe (EU) št. 1316/2013 in Uredbe (EU) št. 283/2014 v zvezi s spodbujanjem internetne povezljivosti v lokalnih skupnostih (COM(2016)0589).
- ob upoštevanju Uredbe (EU) 2015/2120 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 25. novembra 2015 o določitvi ukrepov v zvezi z dostopom do odprtega interneta in spremembi Direktive 2002/22/ES o univerzalni storitvi in pravicah uporabnikov v zvezi z elektronskimi komunikacijskimi omrežji in storitvami ter Uredbe (EU) št. 531/2012 o gostovanju v javnih mobilnih komunikacijskih omrežjih v Uniji,
- ob upoštevanju Direktive (EU) 2016/2102 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 26. oktobra 2016 o dostopnosti spletišč in mobilnih aplikacij organov javnega sektorja,
- ob upoštevanju Uredbe (EU) št. 910/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 23. julija 2014 o elektronski identifikaciji in storitvah zaupanja za elektronske transakcije na notranjem trgu in o razveljavitvi Direktive 1999/93/ES,
- ob upoštevanju Direktive 2013/37/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 27. junija 2013 o ponovni uporabi informacij javnega sektorja (direktiva o informacijah javnega sektorja),
- ob upoštevanju predloga Komisije z dne 10. januarja 2017 za uredbo Evropskega parlamenta in Sveta o uvedbi evropske storitvene e-izkaznice in povezanih upravnih zmogljivosti (COM(2016)0824),
- ob upoštevanju sporočila Komisije z dne 10. januarja 2017 z naslovom Izmenjava in

---

<sup>1</sup> Sprejeta besedila, P8\_TA(2016)0089.

- varovanje osebnih podatkov v globaliziranem svetu (COM(2017)0007),
- ob upoštevanju sporočila Komisije z dne 10. januarja 2017 z naslovom Oblikovanje evropskega podatkovnega gospodarstva (COM(2017)0009),
  - ob upoštevanju predloga Komisije z dne 10. januarja 2017 za uredbo o spoštovanju zasebnega življenja in varstva osebnih podatkov na področju elektronskih komunikacij ter o razveljavitvi Direktive 2002/58/ES (uredba o zasebnosti in elektronskih komunikacijah) (COM(2017)0010),
  - ob upoštevanju predloga Komisije z dne 10. januarja 2017 za uredbo o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov s strani institucij, organov, uradov in agencij Unije in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Uredbe (ES) št. 45/2001 in Sklepa 1247/2002/ES (COM(2017)0008).
  - ob upoštevanju Direktive 96/9/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 11. marca 1996 o pravnem varstvu baz podatkov,
  - ob upoštevanju sporočila Komisije z dne 19. aprila 2016 z naslovom Evropska pobuda za računalništvo v oblaku – vzpostavljanje konkurenčnega podatkovnega gospodarstva znanja v Evropi (COM(2016)0178),
  - ob upoštevanju Direktive 2014/24/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 26. februarja 2014 o javnem naročanju in razveljavitvi Direktive 2004/18/ES,
  - ob upoštevanju Direktive 2014/55/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o izdajanju elektronskih računov pri javnem naročanju,
  - ob upoštevanju sporočila Komisije z dne 10. junija 2016 z naslovom Novi program znanj in spretnosti za Evropo (COM(2016)0381),
  - ob upoštevanju člena 52 Poslovnika,
  - ob upoštevanju poročila Odbora za notranji trg in zaščito potrošnikov ter mnenj Odbora za industrijo, raziskave in energetiko ter Odbora za pravne zadeve (A8-0178/2017),
- A. ker je treba strategije za posodobitev javne uprave prilagoditi spremembam okolja, da bi omogočili prehod na digitalno upravo;
- B. ker bi morali z digitalizacijo upravnih storitev pripomoči k temu, da bi v celoti izkoristili potencial enotnega trga, spodbujali boljše izvajanje državljanstva, izboljšali kakovost življenja za državljane ter družbeni in gospodarski razvoj regij, izboljšali razumevanje državljanov glede javnih služb in njihovo udeležbo v njih, izboljšali splošno in stroškovno učinkovitost teh služb ter okrepili politično sodelovanje z izboljšanjem dialoga državljanov z javnimi organi ter povečanjem preglednosti; ker bi morala EU spodbujati izmenjavo primerov dobre prakse in tehnologije med državami članicami;
- C. ker je sektor informacijske in komunikacijske tehnologije zadolžen, da pri tem procesu pomaga z oblikovanjem prilagojenih rešitev za javno upravo;

- D. ker je treba prehod na digitalno upravo začeti na ravni Unije in držav članic ter na regionalni in lokalni ravni;
  - E. ker se lahko vse možnosti digitalne javne uprave izkoristijo le, če državljani in podjetja povsem zaupajo ponujenim storitvam;
  - F. ker je portal e-pravosodja EU temeljno orodje za dostop do informacij in pravnega varstva ter pomeni pomemben korak k posodobitvi javne uprave EU;
  - G. ker naj bi se z boljšim dostopom do informacij in večjo uporabo izboljšanih digitalnih orodij za formalnosti, povezane s pravom družb, povečala pravna varnost in zmanjšali stroški družb v njihovem celotnem življenjskem ciklu;
  - H. ker trenutno potekajo prizadevanja za medsebojno povezovanje registrov elektronskega poslovanja in insolventnosti v Uniji, kar je pomembno za preglednost in pravno varnost na notranjem trgu;
  - I. ker enoten dostop do teh registrov prek portala e-pravosodja še ni mogoč zaradi razlik v tehničnih standardih, ki se uporabljajo v državah članicah; ker so potrebna nadaljnja prizadevanja za dostopna, interoperabilna in uporabniku prijazna orodja e-uprave, ki bodo na voljo javnosti EU; ker je glede na naravo podatkov, ki so vključeni v pravosodno delo, stopnja njihove varnosti in zaščite pri obdelavi osnovni pogoj za uporabo e-pravosodja;
1. meni, da je razvoj e-uprave ključni element enotnega digitalnega trga, in poziva Komisijo, naj opredeli posebne in merljive cilje za akcijski načrt na podlagi kazalnikov uspešnosti ter naj spremlja napredek, ki je bil dosežen pri njegovem izvajanju, ter o tem letno poroča Parlamentu; poudarja, da je imel akcijski načrt za e-upravo za obdobje 2011–2015 pozitivne rezultate na ravni EU in na ravni držav članic; spodbuja Komisijo in države članice, naj tudi ocenijo potrebe potrošnikov, da bi povečali raven uporabe e-storitev;

### ***Digitalizacija javne uprave***

2. meni, da bi morala biti javna uprava odprta, pregledna, učinkovita in vključujoča ter da bi morala do leta 2020 državljanom in podjetjem ponuditi čezmejne, prilagojene, uporabniku prijazne, dostopne in vseobsežne (angl. *end-to-end*) digitalne javne storitve, da bi zmanjšali stroške, ovire in upravno breme za državljane in podjetja, zlasti mala in srednja, s čimer bi izkoristili vse prednosti digitalne revolucije; vendar meni, da bi to moralo biti združljivo s pravičnim prestrukturiranjem javne uprave;
3. podpira načrt, da bi prihodnje pobude temeljile na načelu privzete digitalnosti, in poudarja, kako pomembno je izvajanje načela enkratne predložitve informacij, s čimer bi državljanom in podjetjem olajšali sodelovanje z javno upravo, saj se bodo izognili po nepotrebnem zamudnim upravnim postopkom, in olajšali ponovno uporabo predhodno posredovanih informacij v drugih aplikacijah; poudarja, da naj bi po ocenah Komisije z izvajanjem načela enkratne predložitve na ravni EU do leta 2017 prihranili približno 5 milijard EUR letno; poziva Komisijo, naj Parlamentu poroča o rezultatih obsežnega pilotskega projekta o enkratni predložitvi informacij za podjetja in naj do konca leta 2017 začne izvajati enak projekt za državljane;

4. pozdravlja namero Komisije, da čim prej vzpostavi enoten digitalni portal, s katerim bi državljanom in podjetjem zagotovili povezan in skladen sveženj spletnih storitev enotnega trga na nacionalni ravni in ravni EU ter ki bi zajemal informacije o pravilih EU in nacionalnih pravilih, pa tudi podporne storitve, in da dokončno oblikuje najpomembnejše postopke za državljane in podjetja v čezmejni situaciji ter pripomore k izvajanju načela enkratne predložitve informacij v EU; poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo njegovo hitro in popolno izvajanje ter naj sprejmejo vse potrebne ukrepe za njegovo učinkovito delovanje in interoperabilnost, da bi sprostiti ves njegov potencial in koristi; poudarja, da je treba spodbujati dobro prakso, ki se že uporablja v nekaterih v državah članicah; meni, da bi morali s to pobudo zagotoviti, da bodo vse države članice imele en sam uradni portal za e-storitve, ki bo zagotavljal dostop do vseh njihovih spletnih storitev in razpoložljivih interoperabilnih storitev; poziva države članice, naj zagotovijo hiter začetek popolnega izvajanja portala „enotnih kontaktnih točk“;
5. poziva Komisijo, naj preuči nove načine za spodbujanje digitalnih rešitev za formalnosti v celotnem življenjskem ciklu družb, elektronsko oddajo dokumentov in zagotavljanje čezmejnih in drugih informacij za poslovne registre; ugotavlja, da je lahko zakonodaja na tem področju edini način za vzpostavitev ustreznega pravnega okvira za digitalne rešitve v vsej EU;
6. meni, da je treba okrepiti delo na področju elektronske povezave poslovnih registrov in registrov insolventnosti v državah članicah, in poudarja pomen te povezave za notranji trg; poudarja, da bi bilo treba potrebne informacije vnašati po skupni evropski predlogi ali okviru;
7. poudarja pomen vključevanja, dostopnosti in splošnega dostopa do digitalnih javnih storitev, ki so osnovni dejavnik pri oblikovanju in izvajanju politik za spodbujanje konkurenčnosti, rasti in delovnih mest, ter poziva države članice, naj v celoti izvajajo in uporabljajo novo direktivo o dostopnosti spletišč in mobilnih aplikacij organov javnega sektorja, kar bo prineslo koristi invalidom in starejšim;
8. poudarja pomen pristopa odprtih podatkov, na podlagi katerega so nekatere informacije javnih organov prosto na voljo za uporabo in ponovno uporabo (tudi tretjih strani) v javnih upravah in med njimi; poudarja potrebo po zaščitnih ukrepih, s katerimi bi zagotovili spoštovanje avtorskih pravic in varstvo podatkov; ponovno poudarja, da bi z odprtim in vključujočim prostim pretokom podatkov omogočili nadaljnji razvoj in oblikovanje novih inovativnih rešitev ter večjo učinkovitost in preglednost; poudarja, da bi morali tovrstne podatke in javne informacije dati na voljo, kadar je to mogoče, da bi spodbudili nove priložnosti za znanje in prispevali k razvoju in krepitvi odprte družbe; opozarja, da bi morale vse javne uprave, kolikor je mogoče, dati na voljo informacije, zlasti pri zelo velikem obsegu ustvarjenih podatkov, kot se dogaja pri programu INSPIRE; meni, da bi si morale institucije EU in države članice bolj prizadevati za izvajanje usklajenih strategij za podatke, vključno s povečanim in hitrejšim sproščanjem podatkov v javno sfero, boljšo kakovostjo podatkov in enostavnim dostopom do podatkov ter zagotavljanjem e-zakonodaje v strojno berljivih formatih;
9. opozarja na prednosti elektronske udeležbe in poudarja, da bi morale države članice

bolje izkoristiti elektronsko posvetovanje, obveščanje in odločanje; poudarja, da mora biti e-udeležba, predvsem v zvezi z e-odločanjem, skladna z Uredbo (EU) št. 910/2014 o elektronski identifikaciji in storitvah zaupanja za elektronske transakcije na notranjem trgu, da bi zagotovili prevzemanje odgovornosti in preglednost ter s tem preprečili zlorabo sistema;

10. pozdravlja pobude vseh institucij EU v zvezi s krepitvijo mehanizmov e-udeležbe na ravni EU in držav članic ter poziva Komisijo, naj dodatno razvije in spodbuja digitalna orodja, kot so elektronski sistemi glasovanja in e-peticije, katerih namen je okrepitev in spodbujanje udeležbe državljanov in podjetij v postopku odločanja EU;
11. ugotavlja, da se je uporaba mobilnih naprav v zadnjih petih letih močno povečala, medtem ko je tem napravam prilagojena le tretjina javnih spletišč; zato poziva države članice, naj ocenijo možnosti za razvoj mobilnih rešitev za storitve e-uprave ter poskrbijo, da bodo prijazne do uporabnika in vsem dostopne; poudarja, da morajo biti spletišča in instrumenti javne uprave skladni s sodobno tehnologijo in z nenehno spreminjajočimi se zahtevami glede kibernetске varnosti, če želimo, da bodo storitve e-uprave uporabne tudi v prihodnosti;
12. poziva države članice, naj pri nabavi in naročanju storitev ter naročilih za javne gradnje spodbujajo in uporabljajo elektronsko javno naročanje, da bi bila javna poraba preglednejša in učinkovitejša, stroški in birokracija pa manjši; države članice tudi poziva, naj v svojem javnem sektorju povečajo uporabo pogodbenih registrov in interoperabilnih elektronskih podpisov; poziva Komisijo in države članice, naj storijo vse potrebno, da bi bili postopki javnega naročanja pregledni in da bi vsem udeležencem v postopku zagotovili informacije v realnem času; v zvezi s tem poziva Komisijo, naj omogoči izmenjavo primerov dobre prakse glede uporabe meril za inovacije pri javnem naročanju, predvsem tako, da se zagotovi, da razpisi ne predvidijo rešitve, ampak dajo ponudnikom možnost, da predlagajo inovativne in odprte rešitve; poziva Komisijo, naj nadaljuje delo na področju standardov izdajanja elektronskih računov ter elektronskih vlog in obvestil ter naj spodbuja uporabo elektronske identifikacije v notranjih sistemih javnih uprav, da bi izboljšali odgovornost in sledljivost v zvezi z vsemi operacijami v takšnih sistemih;
13. poudarja, da je treba razviti varne, zanesljive in interoperabilne čezmejne javne storitve, pri čemer je treba preprečiti nadaljnjo razdrobljenost in podpreti mobilnost; poudarja, da sta interoperabilnost in standardizacija med ključnimi elementi za uvajanje struktur e-uprave, zato pozdravlja sporočilo Komisije z naslovom Evropski standardi za 21. stoletje in v zvezi s tem revizijo evropskega okvira interoperabilnosti; poudarja, da je uporaba odprtih standardov temeljnega pomena za to, da se državljanom EU omogoči sodelovanje v upravnih platformah, in da morajo standardi služiti interesom družbe na splošno, in sicer tako, da so vključujoči, pošteni in primerni za prihodnost ter da so razviti na odprt in pregleden način; zato poziva Komisijo in države članice, naj pri razvoju javnih digitalnih rešitev spodbujajo odprte standarde in naj večjo pozornost namenijo interoperabilnosti ter potencialnim koristim učinkovite uporabe digitalne tehnologije;
14. obžaluje, da je imelo leta 2015 le 28 % evropskih gospodinjstev na podeželju hitro fiksno internetno povezavo in da je povprečna pokritost z omrežjem 4G v EU le 36-



odstotna na podeželju, kljub temu da je v celotni EU 86-odstotna, in opozarja, da je treba stalno podpirati širitev širokopasovnih omrežij, zlasti na podeželskih območjih, saj je dostop do visokohitrostne širokopasovne povezave nujen za uporabo in izkoriščanje prednosti storitev e-uprave; zato poziva Komisijo in države članice, naj v okviru Instrumenta za povezovanje Evrope ali drugih ustreznih programov EU še naprej ustrezno financirajo širitev širokopasovnih omrežij, infrastrukture za digitalne storitve in čezmejnega delovanja javne uprave po letu 2020 ter s tem zagotovijo dolgoročno trajnost; v zvezi s tem poziva operaterje, naj več vlagajo v infrastrukturo, da bi izboljšali povezanost na podeželju in zagotovili, da bo tudi podeželje imelo koristi od izredno zmogljivih omrežij v obliki 5G, saj bo to bistven gradnik naše digitalne družbe;

15. poudarja, da je polna uporaba varne, ustrezne, odporne, zanesljive in visokozmogljive infrastrukture, kot so ultrahitra širokopasovna in telekomunikacijska omrežja, nujna za delovanje storitev e-uprave; zato poziva k hitremu sprejetju evropskega zakonika o elektronskih komunikacijah za doseg evropskih strateških ciljev; meni, da je bistvenega pomena, da so javni organi obveščeni o tehnološkem razvoju in da imajo zadostno zmogljivost za uvajanje inovativnih tehnologij, kot so masovni podatki in internet stvari, ali uvajanje mobilnih storitev, kot je 5G, ki bodo sposobne zadostiti potrebam uporabnikov;
16. meni, da je ponovna uporaba tehničnih gradnikov Instrumenta za povezovanje Evrope v javnem in zasebnem sektorju ključna za delovanje infrastrukture za digitalne storitve; poudarja, da je treba zagotoviti dolgoročno trajnost tehničnih gradnikov Instrumenta za povezovanje Evrope ter rezultatov obsežnih pilotnih projektov in programa ISA<sup>2</sup> po letu 2020; poudarja možnosti, ki jih ponuja pobuda WiFi4EU pri spodbujanju univerzalnega dostopa do hitrih omrežij; zato poziva Komisijo, naj skupaj z državami članicami razvije dolgoročno strukturo upravljanja z namenom uresničevanja ciljev enotnega digitalnega trga, katere prednostna naloga bi moralo biti odzivanje na potrebe državljanov in podjetij ter ki bi morala, kjer je mogoče, spodbujati uporabo skupnih standardov;
17. ugotavlja, da je uvajanje inovativnih rešitev za podatkovno intenzivne javne storitve, kot je uporaba storitev v oblaku, še vedno počasno in razdrobljeno; opozarja, da storitve, kot je INSPIRE, ustvarjajo velike količine podatkov, ki zahtevajo večjo računalniško zmogljivost; v zvezi s tem pozdravlja evropsko pobudo za računalništvo v oblaku, ki jo je pripravila Komisija, in meni, da bi bilo treba baze uporabnikov evropskega oblaka za odprto znanost razširiti na javni sektor;
18. poziva Komisijo, naj poveča osveščenost o pomenu portala e-pravosodja in njegovi uporabi in naj zagotovi, da bo portal enotna kontaktna točka za relevantne pravne informacije in za dostop do pravnega varstva v državah članicah; vseeno ugotavlja, da vse stranke v postopku nimajo enakega dostopa in potrebnega znanja in spretnosti za uporabo informacijskih in komunikacijskih tehnologij, kar bi lahko pomenilo, da je njihov dostop do pravosodja omejen; poudarja, da je treba posebno pozornost nameniti temu, da bi do portala e-pravosodja lahko dostopali tudi invalidi;
19. pozdravlja uvedbo projekta e-CODEX, ki omogoča neposredno komuniciranje med državljani in sodišči v vseh državah članicah, saj gre za pomemben korak k lažjemu čezmejnemu dostopu do javnih storitev;

20. izreka čestitke Svetu in Komisiji za njuno delo pri uvedbi evropske identifikacijske oznake sodne prakse (ECLI), ki je zelo koristna za pravno poizvedovanje in sodni dialog, in pozdravlja vzpostavitev iskalnika ECLI, s katerim bi moral postati dostop do pravnih informacij po vsej Uniji precej lažji;
21. opozarja, da je treba izboljšati digitalne kompetence upravnih uslužbencev, pa tudi državljanov in podjetij, in sicer z razvijanjem in podpiranjem dejavnosti usposabljanja na nacionalni, regionalni in lokalni ravni, da bi čim bolj zmanjšali tveganje digitalne izključenosti, ter pripraviti specializirane tečaje usposabljanja o storitvah e-uprave za državne uradnike in nosilce odločanja; poudarja, da so digitalne spretnosti nujen pogoj za udeležbo v e-upravi; spodbuja razvoj učnih načrtov za e-učenje, ki bodo priznani v sistemu prenašanja in zbiranja točk (ECTS); meni, da je ključni element razvoja e-uprave trajna rast na področju razvoja digitalnih spretnosti; poudarja, da je treba obravnavati in preprečiti digitalni razkorak med geografskimi območji, med ljudmi različnih družbenogospodarskih ravni in med generacijami; poziva države članice, naj prevzamejo spodbude iz akcijskega načrta za e-upravo in zlasti mladim omogočijo komuniciranje z upravo, ki bo ustrezalo njihovim komunikacijskim navadam, in poudarja, da je poučevanje digitalnih spretnosti posebej pomembno za starejše, ki jim pogosto primanjkuje spretnosti ali samozavesti za uporabo e-storitev; meni, da bi morale države članice spodbujati vseživljenjsko učenje in omogočiti kampanje za obveščanje in izobraževanje, vključno z oblikovanjem mrež za poučevanje medijske pismenosti, da bodo državljani EU lahko v celoti izkoristili zmogljivosti, ki jih ponujajo novi portali in storitve e-uprave;
22. glede na sedanjo raven digitalne nepismenosti in glede na to, da več kot 22 % Evropejcev, zlasti starejših, raje ne uporablja spletnih storitev javne uprave, poudarja, da je potreben vključujoč spletni in nespletni dvojni pristop, da bi preprečili izključenost; poudarja, da obstaja več razlogov in ovir za zavračanje uporabe spletnih storitev, kot so nezaveščenost, pomanjkanje znanj in spretnosti, nezaupanje in napačna predstava, ki jih je treba obravnavati in odpraviti; meni, da je treba za preprečevanje digitalne izključenosti ali globljega digitalnega razkoraka zagotoviti dostopnost in kakovost storitev e-uprave za državljane, ki živijo na podeželskih, gorskih in oddaljenih območjih;
23. poudarja, da lahko digitalizacija javnim organom prinese prihranke; razume, da se digitalizacija in drugi izzivi, ki nastanejo na podlagi svežnjeva za modernizacijo, pogosto obravnavajo v okviru proračunskih omejitev in da v prihodnjih letih zlasti regionalne in lokalne oblasti še vedno čaka ogromno dela, saj ne bo treba sprejeti le digitalnih rešitev na podlagi odprtih standardov, da bi zmanjšali stroške vzdrževanja in okrepili inovacije, ampak tudi spodbujati javno-zasebna partnerstva; poudarja, da bo sčasoma prišlo do stroškovne učinkovitosti, saj bodo naložbe v digitalizacijo pripomogle k zmanjšanju upravnih stroškov v prihodnosti; poudarja, da je medtem uporaba spletnega in nespletnega pristopa neizbežna;
24. poudarja, da bi bilo treba pri digitalizaciji posameznih upravnih postopkov upoštevati ugovore zaradi prevladujočega javnega interesa;

### ***Čezmejne storitve e-uprave na vseh upravnih ravneh***

25. poudarja, kako pomembno je vzpostaviti vzdržno infrastrukturo e-uprave, da bi

- poenostavili dostop do štirih temeljnih svoboščin in njihovo uresničevanje;
26. poudarja pomen čezmejnih storitev e-uprave za državljane v njihovem vsakdanjem življenju in opozarja na koristi nadaljnjega razvoja sistema za elektronsko izmenjavo informacij o socialni varnosti (EESSI) in evropskega portala za zaposlitveno mobilnost EURES, pa tudi čezmejnih storitev e-zdravja;
  27. pozdravlja različne pobude Komisije za razvoj čezmejnih digitalnih receptov, zlasti kar zadeva interoperabilnost in standardizacijo; poudarja pa, da glede na vrednost in pomen teh storitev za državljane EU prevzemanje teh rešitev poteka prepočasi; poziva Komisijo, naj zagotovi, da bo vzpostavljen pravi okvir za spodbujanje zaupanja med državami članicami in pospeševanje razvoja čezmejnih digitalnih receptov, od varstva podatkov in varnosti izmenjave podatkov do uvedbe potrebne digitalne infrastrukture in storitev;
  28. poziva Komisijo, naj še naprej razvija in spodbuja uporabo portala za zaposlitveno mobilnost EURES, in sicer prek tesnejšega povezovanja in sodelovanja med sistemi javnih uradov za zaposlovanje in tem portalom, da bi olajšali in povečali mobilnost delodajalcev in iskalcev zaposlitve v Evropski uniji;
  29. poudarja, da lahko e-zdravje bistveno izboljša kakovost življenja državljanov, saj lahko zagotovi dostopnejše, stroškovno učinkovitejše in uspešnejše zdravstveno varstvo za paciente;
  30. meni, da je treba za polno delovanje čezmejnih storitev e-uprave odpraviti jezikovne ovire, in meni, da bi morale javne uprave držav članic, zlasti v obmejnih regijah, informacije in storitve zagotavljati v svojem jeziku, pa tudi v drugih zadevnih evropskih jezikih;
  31. poudarja, kako pomembna je izmenjava dobre prakse, primerov in izkušenj s projekti med vsemi upravnimi ravni, tako znotraj držav članic kot med njimi; priznava, da rezultati pilotnih projektov velikega obsega, ki jih financira EU, kot so eSENSE, eCODEX in TOOP, znatno prispevajo k okrepitvi čezmejnih storitev v Evropi;
  32. meni, da bi bilo treba pri celovitem spremljanju uspešnosti e-uprave v državah članicah zagotoviti, da metodologija merjenja uspešnosti ustrezno upošteva nacionalne posebnosti; poudarja prednosti zanesljivega merjenja uspešnosti v državah članicah za oblikovalce politik in javno mnenje;
  33. poudarja, da interoperabilnost, odprti standardi in odprti podatki niso temeljnega pomena samo v čezmejnem okviru, temveč so potrebni tudi na nacionalni, regionalni in lokalni upravni ravni v vsaki državi članici, pri čemer je treba upoštevati tudi potrebo po varstvu podatkov pri prenosu informacij;
  34. poziva Komisijo in druge institucije EU, naj bodo na področju e-uprave zgled ter naj državljanom in podjetjem ponudijo pregleden in uporabniku prijazen portal ter celovite digitalne storitve, zlasti za izvajanje financiranja EU in javnih naročil, in poziva Komisijo, naj pospeši prizadevanja za prevod svojih spletnih mest v vse uradne jezike EU in izpostavljanje dobre prakse;

## *Varovanje in zaščita podatkov*

35. poudarja, da je zaupanje državljanov v varstvo osebnih podatkov ključnega pomena za uspešno uresničevanje akcijskega načrta EU za e-upravo 2016–2020, in poudarja, da morajo javne uprave z osebnimi podatki ravnati varno ter popolnoma v skladu s splošno uredbo o varstvu podatkov in pravili EU o zasebnosti, s čimer bi se okrepilo zaupanje v digitalne storitve;
36. poudarja, da bi bilo treba v okviru akcijskega načrta za e-upravo upoštevati tudi načrt za e-zdravje, saj gre za njegov pomemben del; meni, da bi bilo treba zbiranje in prenos podatkov izboljšati ter v nekaterih primerih in, če bi bilo to potrebno, omogočiti čezmejni prenos podatkov, saj bi to olajšalo zagotavljanje zdravstvenih storitev za vse državljane EU;
37. hkrati opozarja, da zakonodaje o varstvu podatkov ne bi smeli pojmovati kot ovire, temveč kot izhodišče za razvoj inovativnih rešitev za e-upravo, in zato poudarja, da je treba sprejeti učinkovite smernice o uporabi splošne uredbe o varstvu podatkov, potrebno pa je tudi stalno sodelovanje z deležniki;
38. ugotavlja, da le 15 % Evropejcev trdi, da ima popoln nadzor nad uporabo svojih osebnih podatkov; meni, da je pomembno nadalje raziskati načelo lastništva podatkov, in je prepričan, da bodo lahko prihodnji ukrepi temeljili na sporočilu Komisije o vzpostavljanju evropskega podatkovnega gospodarstva in drugih s tem povezanih predlogih;
39. poziva države članice, naj hitro in v celoti začnejo izvajati uredbo o elektronski identifikaciji in storitvah zaupanja za elektronske transakcije na notranjem trgu, saj so elektronski podpis, elektronska identifikacija in elektronsko overjanje temeljni gradniki čezmejnih digitalnih javnih storitev; poudarja, kako pomembno je državljanem, podjetjem in javne uprave spodbujati k prevzemanju priglašeni sistemov elektronske identifikacije v okviru uredbe o elektronski identifikaciji in storitvah zaupanja za elektronske transakcije na notranjem trgu; v zvezi s tem poudarja, da bi moralo biti sprejetje teh ključnih dejavnikov prednostna naloga tako za zasebni kot za javni sektor pri razvoju digitalnih storitev; zato poziva Komisijo, naj z ukrepi olajša in spodbuja javno-zasebno sodelovanje pri čezmejni in medsektorski uporabi digitalne identifikacije in podpisa; pozdravlja tudi program ISA<sup>2</sup>, ki vključuje vse politike EU, za katere je potrebna medobratovalnost sistemov, ki delujejo na ravni EU in nacionalni ravni;
40. poudarja, da sta zelo pomembni zaščita pred kibernetскими napadi in odpornost javnih organov v primeru kibernetiskega napada ter ju je treba še dodatno razviti; zato poudarja, da je tu potreben evropski pristop, zlasti ker načelo enkratne predložitve informacij, ki je del evropskega akcijskega načrta za e-upravo 2016–2020, predvideva izmenjavo podatkov o evropskih državljanih med evropskimi upravami;
41. poudarja, da je treba pri sodobnih aplikacijah, ki so enostavne za uporabo, in učinkovitih upravnih postopkih varnost podatkov upoštevati že v fazi zasnove („vgrajena varnost“), da bi lahko državljani in podjetja v celoti izkoristili sodobno tehnologijo;

o

42. naroči svojemu predsedniku, naj to resolucijo posreduje Svetu in Komisiji.

## OBRAZLOŽITEV

Poročevalka pozdravlja akcijski načrt za e-upravo, ki ga je predstavila Evropska komisija in v njem določila ambiciozne cilje, ki naj bi jih dosegli v prihodnjih letih. Drugače kot akcijski načrt za obdobje 2011–2015 so sedanji ukrepi določeni v širšem okviru in so del strategije Komisije za digitalni trg. Komisija pri tem priznava, da digitalne ovire zaradi razdrobljenosti enotnega digitalnega trga ne obstajajo samo v zasebnem sektorju, temveč tudi v javnem.

Vsi sektorji se namreč srečujejo z velikimi izzivi, ki jih prinaša prehod v digitalno družbo. Ta prehod poteka neverjetno hitro, poleg tega pa se zdi, da tehnološke rešitve, ki so že na voljo ali pa so že skoraj izvedljive, ponujajo še neslutene možnosti. Javna uprava mora biti pripravljena aktivno sodelovati v tem procesu preobrazbe in poskrbeti, da bodo njene storitve primerne tudi v prihodnosti.

### Digitalizacija javne uprave

Javna uprava mora imeti možnost, da kar najbolje izkoristi potencial digitalizacije. Ta potencial zadeva tako notranje kot zunanje delovanje upravnih uslužbencev, saj zaposleni pričakujejo, da bodo delali v sodobnem digitalnem okolju, državljani in podjetja pa, da bodo vanj vključeni.

Digitalizirana uprava mora biti odprta, učinkovita in vključujoča ter državljanom in podjetjem ponuditi čezmejne, prilagojene in uporabniku prijazne vseobsežne digitalne javne storitve (angl. *end-to-end*). Osnovni pogoj za to je, da so javne storitve na voljo v digitalni obliki, kjer je le mogoče (privzeta digitalnost). Hkrati od državljanov in podjetij ne bi smeli zahtevati, da iste informacije predložijo večkrat (načelo enkratne predložitve informacij). Predložitev istih informacij večkrat ne bi zgoj dodatno bremenila vseh vključenih strani, temveč bi tudi kazala na to, da javna uprava ne izkorišča dobro možnosti digitalnih rešitev in tako po nepotrebnem množi notranje postopke.

Vendar pri prihodnjih strategijah ne gre samo za predložitev podatkov, temveč tudi za dostopnost. Z vidika Unije to velja predvsem za informacije v zvezi z enotnim trgom, kot je pravilno poudarila Komisija. Vzpostavitev enotnega digitalnega portala bi državljanom in podjetjem zagotovo olajšala dostop do informacij.

A Unija je v zvezi z dostopnostjo naredila že več korakov: z novo direktivo o dostopnosti spletišč in mobilnih aplikacij<sup>1</sup> sta zakonodajalca EU okrepila dostopnost spletnih javnih storitev. Države članice so zdaj dolžne zagotoviti uporabniku prijaznejša spletišča ne samo za invalide, temveč za vse uporabnike.

V zvezi s tem je treba poudariti, da ima danes več kot 83 % evropskih gospodinjstev dostop do interneta, vse večja uporaba mobilnih naprav pa se nadaljuje. Po drugi strani pa je tem napravam prilagojena le tretjina javnih spletišč. Iz te ugotovitve lahko sklepamo, da je mogoče na področju storitev e-uprave uvesti še dosti več mobilnih rešitev.

---

<sup>1</sup> Direktiva (EU) 2016/2102 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 26. oktobra 2016 o dostopnosti spletišč in mobilnih aplikacij organov javnega sektorja (UL L 327, 2.12.2016, str. 1).

Uporabniki imajo lahko koristi tudi od odprtih podatkov. Tako javne kot zasebne podatke lahko pojmuje kot nov vir 21. stoletja. Pomembno je, da bodo strategije za odprte podatke državljanom in podjetjem omogočile, da bodo informacije javnega sektorja prosto uporabljali. Možnost proste uporabe teh podatkov bo spodbudila inovativne rešitve, povečala učinkovitost in preglednost ter prispevala k resničnemu prehodu v družbo, ki bo temeljila na znanju. Nekaterne države članice, kot je Estonija s svojim portalom odprtih podatkov (opendata.riik.ee), so napredovale bolj kot druge. Drug primer je Nemčija, kjer zvezna vlada trenutno izvaja pilotni projekt v okviru govdata.de. Za napredek na tem področju bi bilo zaželeno, da bi si države članice izmenjevale ustrezne informacije, kjer je le možno.

Dostopnost je osnovni pogoj tudi za sodelovanje pri oblikovanju javnega mnenja. Elektronska udeležba državljanom omogoča, da se brez težav aktivno vključijo v oblikovanje politike, in države članice bi morale bolj izkoristiti elektronsko posvetovanje, obveščanje in odločanje.

Komisija napoveduje nadaljnjo podporo državam članicam za prehod na polno uporabo elektronskega javnega naročanja, kar vključuje tudi delo na področju standardov izdajanja elektronskih računov ter elektronskih vlog in obvestil. Časovni raspored je ambiciozen (leta 2018: elektronske ponudbe, leta 2019: sprejemanje izdajanja elektronskih računov), vendar uresničljiv, če bodo v naslednjih dveh letih Komisija in države članice tesno sodelovale.

Proces preobrazbe v javnem in zasebnem sektorju poteka ob previsoki stopnji digitalne nepismenosti v Evropi<sup>1</sup> in nepripravljenosti nekaterih delov prebivalstva, med drugim starejših, da bi uporabljali spletne storitve pri komuniciranju z javno upravo. Vendar pa za javni sektor še bolj kot za zasebnega velja, da noben državljan ne sme biti izključen. Zato poročevalka meni, da je potrebna kombinacija spletnih in nespletnih pobud, ki bodo državljanom in podjetjem ponujale visokokakovostne storitve, hkrati pa ne bo prišlo do izključevanja delov družbe.

Uspešen prehod v digitalno prihodnost mora temeljiti na najsodobnejših standardih ter zagotoviti predvidljiv in stabilen naložbeni okvir, pole tega pa ustvariti podlago za izboljšanje kakovosti, varnosti, preglednosti in interoperabilnosti blaga in storitev. Odbor IMCO trenutno pripravlja samoiniciativno poročilo<sup>2</sup>, s katerim se bo odzval na sporočilo Komisije o evropskih standardih za 21. stoletje<sup>3</sup>. Enako pomembne so tudi druge pobude, ki jih bo izvajala Komisija, vključno z njeno namero, da bo pregledala evropski okvir interoperabilnosti.

Brez ustrezne povezljivosti utegnejo rešitve za e-upravo ostati neopažene. Bistvenega pomena za omogočanje dostopa do digitalnih javnih storitev, zlasti na podeželskih območjih, je poleg drugih ukrepov, kot je pokritost z omrežjem 5G idr., širitve širokopasovnega omrežja. Brez ustreznega javnega financiranja Evropske komisije in držav članic širitve širokopasovnega omrežja ne bo. Zato je nujno, da tovrstne naložbe prejmejo podporo v okviru Instrumenta za povezovanje Evrope ali drugih ustreznih programov EU.

Več sredstev je potrebnih tudi za ustrezno usposabljanje upravnih uslužbencev, državljanov in podjetij. Tudi tu bo potrebno sofinanciranje Unije in držav članic, da bi razvili ambiciozne programe usposabljanja, ki bi čim bolj zmanjšali tveganje digitalne izključenosti.

---

<sup>1</sup> Glej končno poročilo strokovne skupine EU na visoki ravni za pismenost, september 2012.

<sup>2</sup> Postopek 2016/2274(INI): Evropski standardi – izvajanje Uredbe (EU) št. 1025/2012.

<sup>3</sup> COM(2016)0358, 1.6.2016.

Kljub vsemu optimizmu pa poročevalka priznava, da ima digitalizacija svoje omejitve. Za velik del javnih storitev res velja, da digitalizacija lahko prispeva k izboljšanju njihove kakovosti in učinkovitosti. Nekatere storitve pa bodo morali še vedno opravljati uslužbenci, ki bodo za to delo usposobljeni in se zanj še naprej usposabljali. Sodobne tehnologije lahko na primer zagotovo prinesejo prednosti za javni nadzor gospodarstva pri urejanju finančnih trgov. Omejitve pri povečanju učinkovitosti pa se pokažejo pri preverjanju higienskih standardov v restavracijah, kjer so inšpekcijski pregledi na kraju samem še vedno nenadomestljivi.

Zato ukrepi za modernizacijo ne smejo temeljiti le na rešitvah informacijske tehnologije ali poslovnih argumentih, ampak je treba pri njih upoštevati tudi, da mora javna uprava zagotavljati učinkovite, ustrezne in državljanom prijazne storitve, ki jih opravlja usposobljeno osebje, na katerega se bodo državljanji še naprej lahko obračali s svojimi vprašanji.

### **Čezmejne storitve e-uprave na vseh upravnih ravneh**

Digitalizacija zadeva vse države članice in Unijo ter vse upravne ravni. Uprava Unije bi morala postati zgled za proces preobrazbe. Preprost primer: veliko državljanov se pritožuje, da na spletnih straneh Komisije ni vedno lahko najti ustreznih informacij. Odprt in pregleden dostop do informacij ni pomemben le za spodbujanje evropske integracije, pač pa odraža tudi miselnost služb sodobne uprave.

Pri digitalizaciji javne uprave je treba ta zagon izkoristiti, da bi okrepili čezmejne storitve. To je zelo pomembno za uresničevanje štirih temeljnih svoboščin notranjega trga (npr. s podpiranjem in krepitvijo mobilnosti državljanov in podjetij). Tudi v zvezi z javnim sektorjem se moramo zavedati, da državljanji in podjetja po vsej Evropi pričakujejo, da bodo prednosti digitalne tehnologije uživali tudi v drugih državah članicah in ne le v tisti, kjer prebivajo ali imajo sedež. Zato je bistvenega pomena nadaljnji razvoj sistema za elektronske izmenjave informacij o socialni varnosti, evropskega portala za zaposlitveno mobilnost EURES in čezmejnih storitev e-zdravja.

Zlasti na obmejnih območjih postanejo jezikovne ovire očitne. Od državljanov ne moremo le zahtevati, naj izboljšajo svoje jezikovne spretnosti in znanja, temveč moramo biti njihov zgled in jim, kjer obstaja resnična potreba po tem in če je le mogoče, storitve ponuditi ne samo v jeziku države članice prebivališča/sedeža, temveč tudi v enem ali več drugih jezikov.

### **Varovanje in zaščita podatkov**

Varovanje in zaščita podatkov je zelo primerno področje, kjer lahko javna uprava zasebnemu sektorju ponudi zgled, kako pri pripravi nove tehnološke arhitekture spoštovati temeljna načela v zvezi s tem.

Varstvo podatkov je temeljna pravica, Unija pa je zakone na tem področju nedavno posodobila z novo uredbo o varstvu podatkov<sup>1</sup>, ki se bo uporabljala od maja 2018. Komisija je prav pred kratkim predstavila tudi uskladitev direktive o zasebnosti in elektronskih komunikacijah ter pravil EU o varstvu podatkov s splošno uredbo o varstvu podatkov, kadar

---

<sup>1</sup> Uredba (EU) 2016/679 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 27. aprila 2016 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Direktive 95/46/ES, UL L 119, 4.5.2016, str. 1.



jih obdelujejo institucije EU<sup>1</sup>, in predlog uredbe v zvezi s spoštovanjem zasebnega življenja in varstva osebnih podatkov na področju elektronskih komunikacij (uredba o zasebnosti in elektronskih komunikacijah)<sup>2</sup>. Unija z novim svežnjem služi kot zgled za varno obdelavo osebnih podatkov. Vendar bodo nacionalne javne uprave, zlasti na lokalni ravni, potrebovale učinkovita navodila glede uporabe splošne uredbe o varstvu podatkov. Navodila bi morala dati tako Unija kot države članice ter jih po potrebi posodablјati. Pomemben vpogled v to, kako poiskati pravo ravnotežje med spoštovanjem temeljne pravice do varstva podatkov in podporo pri razvoju inovativnih rešitev za e-upravo, bodo prispevali zlasti deležniki v okviru izmenjave mnenj.

Rešitve na tem področju bi morale upoštevati tudi vprašanje lastništva podatkov. Ustrezno razpravo, zlasti v zvezi z zasebnim sektorjem, je pravkar začela Komisija v sporočilu o vzpostavljanju evropskega podatkovnega gospodarstva<sup>3</sup>. Tam predvideni ukrepi na področju lastništva podatkov in drugi ukrepi, npr. v zvezi z dostopom do podatkov in njihovim prenosom, bodo imeli pomembno vlogo tudi pri pripravi pravega političnega okvira za javno upravo. Priloženi delovni dokument služb Komisije vsebuje več podrobnosti o tem, kako bi lahko to vprašanje obravnavali v prihodnosti<sup>4</sup>.

Varnost in zaupanje sta dva dodatna stebra sodobnih strategij e-uprave. Vse pobude morajo temeljiti na varnih ukrepih, ki bodo okrepili zaupanje državlјanov in podjetij, le z njim pa bodo sprejeli in uporabljali digitalne storitve javne uprave. Kar zadeva varnost, so ukrepi Unije že predloženi in se lahko začnejo izvajati. Uredba o elektronski identifikaciji in storitvah že določa regulativno okolje za javne organe, državljane in podjetja pri izvajanju varnih elektronskih interakcij prek shem elektronske identifikacije. Elektronski podpis, elektronska identifikacija in elektronsko overjanje so pomembne skrbniške storitve, ki jih bo javna uprava uporabljala v prihodnosti.

Nazadnje naj dodamo, da mora biti načelo vgrajene varnosti vključeno v vsako strategijo za digitalizacijo, tudi v e-upravo. Žal so države članice preprečile, da bi bila javna uprava vključena v tako imenovano direktivo o kibernetiski varnosti<sup>5</sup>. Komisija je načela politike na področju kibernetiske varnosti predstavila v sporočilu iz leta 2016 o krepitvi odpornosti evropskega sistema kibernetiske varnosti ter spodbujanju konkurenčne in inovativne industrije kibernetiske varnosti (COM(2016)0410, 5.7.2016), v katerem se je zavzela za vgrajeno varnost pri vseh velikih naložbah v infrastrukturo. Zdaj je čas, da zagotovimo, da bo pri vseh pobudah za e-upravo vgrajena varnost upoštevana v fazi načrtovanja.

---

<sup>1</sup> Predlog Komisije za uredbo o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov s strani institucij, organov, uradov in agencij Unije in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Uredbe (ES) št. 45/2001 in Sklepa 1247/2002/ES.

<sup>2</sup> Predlog Komisije z dne 10. januarja 2017 za uredbo o spoštovanju zasebnega življenja in varstva osebnih podatkov na področju elektronskih komunikacij ter o razveljavitvi Direktive 2002/58/ES (Uredba o zasebnosti in elektronskih komunikacijah) (COM(2017)0010) 2017/0003 (COD).

<sup>3</sup> Sporočilo Komisije z dne 10. januarja 2017 o vzpostavljanju evropskega podatkovnega gospodarstva (COM(2017)0009).

<sup>4</sup> Delovni dokument služb Komisije o prostem pretoku podatkov in novih vprašanjih o evropskem podatkovnem gospodarstvu, priložen dokumentu Sporočilo o vzpostavljanju evropskega podatkovnega gospodarstva (SWD(2017)0002).

<sup>5</sup> Direktiva (EU) 2016/1148 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 6. julija 2016 o ukrepih za visoko skupno raven varnosti omrežij in informacijskih sistemov v Uniji, UL L 194, 19.7.2016, str. 1.

28.2.2017

## MNENJE ODBORA ZA INDUSTRIJO, RAZISKAVE IN ENERGETIKO

za Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov

o Evropskem akcijskem načrtu za e-upravo za obdobje 2016–2020  
(2016/2273(INI))

Pripravljalnica mnenja (\*): Angelika Mlinar

(\*) Pridruženi odbor – člen 54 Poslovnika

### POBUDE

Odbor za industrijo, raziskave in energetiko poziva Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov kot pristojni odbor, da v svoj predlog resolucije vključi naslednje pobude:

1. meni, da je razvoj e-uprave ključni element enotnega digitalnega trga; pozdravlja sporočilo Komisije z naslovom Evropski akcijski načrt za e-upravo za obdobje 2016–2020; podpira osnovna načela akcijskega načrta, na podlagi katerih bodo javne uprave postale bolj vključujoče, verodostojne, učinkovitejše in pregledne ter bodo zagotavljale odprte, interoperabilne, medsebojno povezane in v uporabnika usmerjene digitalne storitve ter bodo s tem krepile vlogo državljanov; pozdravlja dejstvo, da se bodo s sprejetjem načela „samo enkrat“ zmanjšali upravno breme in stroški; opozarja, da lahko izvajanje načela „samo enkrat“ zagotovi neto prihranek na ravni EU v višini 5 milijard EUR letno; pozdravlja začetek projekta za izvajanje načela „samo enkrat“ v čezmejnem okviru in poziva Komisijo, naj v projekt vključi lokalne oblasti obmejnih regij;
2. poudarja, da so vključujoče in dostopne digitalne javne storitve bistvenega pomena pri oblikovanju in izvajanju politik, ki spodbujajo konkurenčnost, rast in delovna mesta; poudarja, da je treba izkoristiti potencial digitalnih tehnologij, če želimo zagotoviti uspešnejši in učinkovitejši javni sektor, obenem pa zmanjšati upravno breme, povečati uporabo participativnih orodij in izkoristili učinkovite povratne informacije, ki so na voljo v primeru digitalnih platform, da bo e-uprava služila namenom razvijajoče se družbe; ugotavlja, da lahko razvoj digitalnih tehnologij med drugim zmanjša zamude pri plačilu dobaviteljem, izboljša pobiranje davkov in zdravstvene sisteme ter poveča učinkovitost pravosodnih sistemov, na primer s povezovanjem poslovnih registrov in registrov plačilne nesposobnosti; poziva Komisijo, naj zagotovi podporo industrijskim raziskavam za razvoj izdelkov, storitev in postopkov, ki še niso na voljo na trgu in ki lahko zagotovijo inovativne rešitve za izpolnjevanje potreb glede zmogljivosti in funkcionalnosti v javnem sektorju;

3. spodbuja Komisijo, naj po zgledu mini sistema „vse na enem mestu“ zmanjša bremena pri čezmejnem e-trgovanju, ki izhajajo iz različnih sistemov DDV, da bi zagotovila večjo skladnost in enake konkurenčne pogoje za evropska podjetja;
4. poudarja pomen ozaveščanja državljanov glede razpoložljivih orodij in storitev e-uprave; meni, da je treba za preprečevanje digitalne izključenosti ali globljega digitalnega razkoraka zagotoviti dostopnost in kakovost storitev e-uprave za državljane, ki živijo na podeželskih, gorskih in oddaljenih območjih; poziva, naj se pri oblikovanju akcijskega načrta za e-upravo spodbuja vključevanje starejših in prikrajšanih skupin ter oseb z manjšim obsegom znanj in spretnosti ali z invalidnostjo, ki ovira njihovo sposobnost, da uporabljajo splošno dostopne sisteme ali vmesnike; zato poziva Komisijo in države članice, naj sprejmejo splošen in celovit pristop k e-upravi, da bi zagotovili učinkovito usklajevanje spletnih in nespletnih upravnih storitev;
5. poudarja, da bi morali imeti državljani brez digitalnih spretnosti in znanj ali orodij dostop do vseh javnih storitev z uporabo standardnih oblik in metod, vključno z osebnim obiskom javne službe;
6. poudarja, da je akcijski načrt EU za e-upravo zelo pomemben za čezmejne regije, saj bo olajšal vsakdanje življenje državljanov ter malih in srednjih podjetij, ki običajno delujejo prek meja;
7. poziva k hitri uvedbi elektronske izmenjave informacij o socialni varnosti, da bi se okrepila zaščita in spremljanje pravic socialne varnosti za mobilne državljane;
8. poudarja, da je treba zagotoviti varnost pri dostopu do podatkov in njihovi izmenjavi; poudarja, da bi morale biti storitve e-uprave zasnovane tako, da bi bila zagotovljena varnost informacij in varstvo osebnih podatkov v skladu z evropsko zakonodajo; po potrebi bi bilo treba nove in inovativne tehnologije razširiti, da bi zagotovili, da je kibernetska varnost vključena v zasnovo teh storitev; poudarja, da bo izpolnitev teh pogojev povečala zaupanje v digitalne storitve in njihovo uporabo;
9. poudarja, da je polna uporaba varne, ustrezne, odporne, zanesljive in visokozmogljive infrastrukture, kot so ultrahitro širokopasovna in telekomunikacijska omrežja, nujna za delovanje storitev e-uprave; zato poziva k hitremu sprejetju evropskega zakonika o elektronskih komunikacijah za doseg evropskih strateških ciljev; meni, da je bistvenega pomena, da so javni organi obveščeni o tehnološkem razvoju in da imajo zadostno zmogljivost za uvajanje inovativnih tehnologij, kot so masovni podatki in internet stvari, ali uvajanje mobilnih storitev, kot je 5G, ki bodo sposobne zadostiti potrebam uporabnikov;
10. pozdravlja dinamičen in prožen pristop akcijskega načrta; poziva usmerjevalni odbor, naj stalno določa specifične, realne in merljive cilje, ki bodo temeljili na kazalnikih uspešnosti, da bi zagotovili krepitev inovacij ter jih spremljali in poročali o njihovem izpolnjevanju; meni, da bo deljenje informacij o učinkovitosti storitev v kar največjem obsegu še povečalo koristi e-uprave, saj se bo tako okrepilo zaupanje državljanov v njeno uporabo;
11. poudarja, da je treba razviti varne, zanesljive in interoperabilne čezmejne javne storitve, pri čemer je treba preprečiti nadaljnjo razdrobljenost in podpreti mobilnost na enotnem

trgu s pomočjo polnega izvajanja ključnih elementov, kot so močno varovana sredstva elektronske identifikacije in elektronski podpisi; ugotavlja, da različne javne storitve še vedno niso dovolj interoperabilne med državami članicami na ravni EU, nacionalni in lokalni ravni; v zvezi s tem pozdravlja pregled evropske strategije in okvira za interoperabilnost, priporoča podporo najboljših praks, kot je uporaba odprtih standardov in odprtokodne programske opreme, ter poziva k hitremu začetku izvajanja Uredbe (EU) št. 910/2014 (eIDAS); poziva zlasti Komisijo, naj si z državami članicami in zasebnim sektorjem prizadeva za razvoj čezmejnih in vseobsežnih digitalnih storitev na podlagi priglašanih sredstev elektronske identifikacije in elektronskih podpisov, da bi zagotovili uporabo digitalnih storitev in digitalnih identitet, preden se uredba eIDAS začne v celoti izvajati;

12. pozdravlja program ISA2, ki vključuje vse politike EU, za katere je potrebna medobratovalnost sistemov, ki delujejo na ravni EU in nacionalni ravni, in bo tako omogočil zagotavljanje vseevropskih e-storitev za državljane, podjetja in nacionalne uprave;
13. meni, da je ponovna uporaba tehničnih gradnikov instrumenta za povezovanje Evrope (IPE) v javnem in zasebnem sektorju ključna za delovanje infrastrukture za digitalne storitve; poudarja, da je treba zagotoviti dolgoročno trajnost tehničnih gradnikov IPE ter rezultatov obsežnih pilotnih projektov in programa ISA2 po letu 2020; poudarja možnosti, ki jih ponuja pobuda WiFi4EU pri spodbujanju univerzalnega dostopa do hitrih omrežij; zato poziva Komisijo, naj skupaj z državami članicami razvije dolgoročno strukturo upravljanja z namenom uresničevanja ciljev enotnega digitalnega trga, katere prednostna naloga bi morala biti odzivanje na potrebe državljanov in podjetij ter bi morala, kjer je mogoče, spodbujati uporabo skupnih standardov;
14. opozarja, da bi morale imeti vse javne uprave, kolikor je to mogoče, privzeto odprte podatke, zlasti pri zelo velikem obsegu ustvarjenih podatkov, kot pri programu INSPIRE; poudarja pomen zanesljive razpoložljivosti in hranjenja podatkov za ponovno uporabo prek tretje strani, pri čemer je treba upoštevati zakonodajni okvir EU in držav članic; poudarja tudi pomembno vlogo javno-zasebnih partnerstev in zasebnega sektorja pri razvoju novih in inovativnih storitev in rešitev;
15. ugotavlja, da je uvajanje inovativnih rešitev za podatkovno intenzivne javne storitve, kot je uporaba storitev v oblaku, še vedno počasno in razdrobljeno; opozarja, da storitve, kot je INSPIRE, ustvarjajo velike količine podatkov, ki zahtevajo večjo računalniško zmogljivost; v zvezi s tem pozdravlja evropsko pobudo za računalništvo v oblaku, ki jo je pripravila Komisija, in meni, da bi bilo treba baze uporabnikov evropskega oblaka za odprto znanost razširiti na javni sektor;
16. poudarja, da je odprtost javnih podatkov in možnost, da se ti svobodno uporabljajo, temelj moderne e-uprave ter prispeva k razvoju in krepitvi odprte družbe;
17. poziva Komisijo in države članice, naj zagotovijo politike usposabljanja, da bi javni uslužbenci lahko pridobili potrebne elektronske spretnosti, ter naj pripravijo informacijske kampanje za državljane in podjetja o uporabi in razpoložljivosti novih e-storitev;
18. meni, da ima lahko Komisija vodilno vlogo pri ustvarjanju bolj odprtega in

vključujočega pristopa k e-upravi, ki bo temeljil na državljanih in njihovih potrebah; zato poziva Komisijo, naj si še bolj prizadeva, da bi služila kot zgled, predvsem s prevajanjem spletnih mest v jezike EU in izpostavljanjem najboljših praks, od polnega priznavanja priglašanih sredstev elektronske identifikacije in digitalnih podpisov v skladu z uredbo eIDAS do izvajanja privzeto digitalnih postopkov, zlasti na področju vlog za financiranje EU in javna naročila, druge evropske institucije pa poziva, naj hitro sledijo zgledu Komisije; meni, da bi določbe o gradnikih IPE, ki bi jih sprejela Komisija, lahko pospešile zaupanje in kulturni premik k uporabi digitalnih javnih storitev;

19. meni, da je ključni element razvoja e-uprave trajna rast na področju razvoja digitalnih spretnosti, ki povečuje povpraševanje po različnih vrstah digitalnih storitev;
20. poziva Komisijo in države članice, naj spodbujajo učinek prelivanja in širjenje rešitev v okviru e-uprave na zasebni sektor.

**IZID KONČNEGA GLASOVANJA  
V ODBORU, ZAPROŠENEM ZA MNENJE**

<b>Datum sprejetja</b>	28.2.2017
<b>Izid končnega glasovanja</b>	+: 43 -: 1 0: 6
<b>Poslanci, navzoči pri končnem glasovanju</b>	Nicolas Bay, Bendt Bendtsen, Xabier Benito Ziluaga, José Blanco López, Cristian-Silviu Buşoi, Reinhard Bütikofer, Angelo Ciocca, Edward Czesak, Jakop Dalunde, Fredrick Federley, Ashley Fox, Adam Gierek, Theresa Griffin, Hans-Olaf Henkel, Kaja Kallas, Krišjānis Kariņš, Seán Kelly, Jeppe Kofod, Jaromír Kohlíček, Peter Kurumbašev (Peter Kouroumbashev), Zdzisław Krasnodębski, Miapetra Kumpula-Natri, Janusz Lewandowski, Paloma López Bermejo, Edouard Martin, Angelika Mlinar, Nadine Morano, Dan Nica, Angelika Niebler, Morten Helveg Petersen, Miroslav Poche, Michel Reimon, Herbert Reul, Paul Rübig, Massimiliano Salini, Algirdas Saudargas, Neoklis Silikiotis (Neoklis Sylikiotis), Dario Tamburrano, Patrizia Toia, Vladimir Uručev (Vladimir Urutchev), Kathleen Van Brempt, Martina Werner, Lieve Wierinck, Anna Záborská, Flavio Zanonato, Carlos Zorrinho
<b>Namestniki, navzoči pri končnem glasovanju</b>	Olle Ludvigsson, Notis Marias, Anne Sander, Maria Spiraki (Maria Spyraiki)

2.3.2017

## MNENJE ODBORA ZA PRAVNE ZADEVE

za Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov

o evropskem akcijskem načrtu za e-upravo za obdobje 2016–2020  
(2016/2273(INI))

Pripravljaivec mnenja (\*): Pavel Svoboda

(\*): Pridruženi odbor – člen 54 Poslovnika

### POBUDE

Odbor za pravne zadeve poziva Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov kot pristojni odbor, da v svoj predlog resolucije vključi naslednje pobude:

- A. ker je portal e-pravosodja EU temeljno orodje za dostop do informacij in pravnega varstva ter pomeni pomemben korak k posodobitvi javne uprave EU;
- B. ker bi moral boljši dostop do informacij in večja uporaba izboljšanih digitalnih orodij za formalnosti, povezane s pravom družb, povečati pravno varnost in zmanjšati stroške družb v njihovem celotnem življenjskem ciklu;
- C. ker trenutno potekajo prizadevanja za medsebojno povezovanje registrov elektronskega poslovanja in insolventnosti v Uniji, kar je pomembno za preglednost in pravno varnost na notranjem trgu;
- D. ker enoten dostop do teh registrov prek portala e-pravosodja še ni mogoč zaradi razlik v tehničnih standardih, ki se uporabljajo v državah članicah; ker so potrebna nadaljnja prizadevanja za dostopna, interoperabilna in uporabniku prijazna orodja e-uprave, ki bodo na voljo javnosti v EU; ker je glede na naravo podatkov, ki so vključeni v pravosodno delo, stopnja njihove varnosti in zaščite pri obdelavi osnovni pogoj za uporabo e-pravosodja;
- E. ker ves čas potekajo prizadevanja za boljše sodelovanje med upravami držav članic in ker v ta namen poteka poenostavitve nekaterih upravnih storitev in digitalizacija;
- F. ker je uporaba odprtih standardov temeljnega pomena za to, da se državljanom EU omogoči sodelovanje v vladnih platformah in jim za namene komuniciranja z vlado ni

treba uporabljati specifičnih komercialnih programov;

- G. ker bi morala vsa prizadevanja za posodobitev in racionalizacijo javnih storitev temeljiti na ključnih digitalnih tehnologijah, saj bi bile na ta način zagotovljene hitre in visokokakovostne storitve v spodbudo mobilnosti državljanov in vzpostavljanje čezmejnih javnih upravnih struktur za podjetja, kar bi pozitivno vplivalo na večjo konkurenčnost, Unija pa bi s tem postala privlačna za nove naložbe in kraj, kjer se dobro živi;
- H. ker so v teku prizadevanja za podporo državam članicam pri njihovem prehodu na e-javno naročanje ter uporabo pogodbenih registrov in interoperabilnih elektronskih podpisov v javnem sektorju;
1. poziva Komisijo, naj poveča osveščenost o pomenu portala e-pravosodja in njegovi uporabi in naj zagotovi, da bo portal enotna kontaktna točka za relevantne pravne informacije in za dostop do pravnega varstva v državah članicah; vseeno ugotavlja, da vse stranke v postopku nimajo enakega dostopa in potrebnega znanja in spretnosti za uporabo informacijskih in komunikacijskih tehnologij, kar bi lahko pomenilo, da je njihov dostop do pravosodja omejen; poudarja, da je treba posebno pozornost nameniti temu, da bi do portala e-pravosodja lahko dostopali tudi invalidi;
  2. poziva Komisijo, naj spodbuja in še naprej razvija portal e-pravosodja in uporabo digitalnih tehnologij v poslovne namene in v javnem sektorju kot celoti, da se na ta način pospeši čezmejna in medsektorska uporaba elektronske identifikacije, vključno z mobilno identifikacijo in storitvami zaupanja za elektronske transakcije na notranjem trgu (elektronski podpisi in druge storitve elektronske identifikacije<sup>1</sup>, avtentikacija spletišč in storitve elektronske priporočene dostave);
  3. poudarja potrebo po ohranjanju človeške dimenzije vsakič, ko se posodobi elektronska oblika, da bodo državljanom na voljo posamezniku prilagojene smernice in rešitve;
  4. pozdravlja uvedbo projekta e-CODEX, ki omogoča neposredno komuniciranje med državljani in sodišči v vseh državah članicah, saj gre za pomemben korak k lažjemu čezmejnemu dostopu do javnih storitev; ob tem se zavzema za medsebojno povezane zbirke podatkov na ravni EU, ker bi to še dodatno pospešilo interoperabilnost med pravosodnimi organi v EU; vseeno opozarja, da je še vedno treba vso pozornost posvečati varnosti dokumentov in zavarovanju identitete; opozarja, da je treba pri izvajanju digitalnih storitev spoštovati varstvo osebnih podatkov in načel iz Listine Evropske unije o temeljnih pravicah, kot so pravica do zasebnosti;
  5. izreka čestitke Svetu in Komisiji za njuno delo pri uvedbi evropske identifikacijske oznake sodne prakse (ECLI), ki je zelo koristna za pravno poizvedovanje in sodni dialog, in pozdravlja vzpostavitev iskalnika ECLI, s katerim bi moral postati dostop do pravnih informacij po vsej Uniji precej lažji;
  6. poziva Komisijo, naj preuči nove načine za spodbujanje digitalnih rešitev za formalnosti

---

<sup>1</sup> Standardi za elektronsko identifikacijo in skrbniške storitve za elektronske transakcije na notranjem evropskem trgu, vzpostavljen z Uredbo (EU) št. 910/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 23. julija 2014 o elektronski identifikaciji in storitvah zaupanja za elektronske transakcije na notranjem trgu in o razveljavitvi Direktive 1999/93/ES.



v celotnem življenjskem ciklu družb, elektronsko oddajo dokumentov in zagotavljanje čezmejnih in drugih informacij za poslovne registre; ugotavlja, da je lahko zakonodaja na tem področju edini način za vzpostavitev ustreznega pravnega okvira za digitalne rešitve v vsej EU;

7. poudarja, da je e-upravljanje še zlasti pomembno za mala in srednja podjetja, ki so omejena glede števila zaposlenih in razpoložljivih sredstev;
8. poziva, naj se na ravni EU usklajeno pristopi k nakupu in izvajanju rešitev za e-upravo, saj bi to še dodatno spodbudilo izmenjavo podatkov;
9. meni, da so za nemoteno izvajanje akcijskega načrta potrebni jasni časovni roki in nedvoumni ukrepi za zmanjšanje birokracije;
10. meni, da bi morale države članice za časovno ustrezno vseevropsko izvedbo akcijskega načrta pripraviti specializirane tečaje usposabljanja o storitvah e-uprave za državne uradnike in nosilce odločanja;
11. meni, da bi morale države članice narediti vse potrebno za enostavno izvedbo kampanj za obveščanje in izobraževanje, da bodo državljani EU lahko v celoti izkoristili zmogljivosti, ki jih ponujajo novi portali in storitve e-uprave;
12. poziva Komisijo, naj države članice podpre pri vzpostavljanju samodejnih centraliziranih mehanizmov, ki omogočajo lahko in hitro identifikacijo vseh fizičnih ali pravnih oseb, ki imajo v lasti ali nadzirajo zemljišča in zgradbe na njihovem ozemlju, da se finančni sistem ne bi mogel zlorabljati za namene pranja denarja in financiranja terorizma; meni, da bi morali biti ti podatki na nacionalni ravni neposredno dostopni za finančno-obveščevalne enote (FIU) in pristojne organe, po njih pa naj bi prek centraliziranih mehanizmov lahko iskale tudi finančno-obveščevalne enote drugih držav članic;
13. meni, da je treba okrepiti delo na področju elektronske povezave poslovnih registrov in registrov insolventnosti v državah članicah, in poudarja pomen te povezave za notranji trg; poudarja, da bi bilo treba potrebne informacije vnašati po skupni evropski predlogi ali okviru;
14. spodbuja omogočanje dostopa do podatkov javnega sektorja in storitev z namenom spodbujanja novih priložnosti za znanje, rast in delovna mesta; poziva Komisijo in države članice, naj pri razvoju javnih digitalnih rešitvah spodbujajo odprte standarde;
15. poziva Komisijo, naj pripravi in izvede ukrepe, po katerih bodo lahko podjetja ponudbe za javna naročila po vsej Uniji oddajala v elektronski obliki, s poudarkom na razvoju nacionalnih elektronskih sistemov javnega naročanja, enotnega evropskega dokumenta v zvezi z oddajo javnega naročila, spletne zbirke potrtil e-Certis in elektronskega izdajanja računov;
16. meni, da je v tem kontekstu bistveno, da Komisija in države članice sodelujejo pri razvoju prototipa za evropski katalog standardov IKT za javna naročila; z navezovanjem na skupne standarde IKT za javna naročila se bo namreč povečala interoperabilnost pri nabavi digitalnih rešitev;

17. poziva Komisijo, naj pri izvajanju programa ustreznosti in uspešnosti predpisov več pozornosti nameni interoperabilnosti in potencialnim koristim učinkovite uporabe digitalne tehnologije pri pregledovanju obstoječega pravnega reda na področju notranjega trga in pripravah na nove predloge.

**IZID KONČNEGA GLASOVANJA  
V ODBORU, ZAPROŠENEM ZA MNENJE**

<b>Datum sprejetja</b>	28.2.2017
<b>Izid končnega glasovanja</b>	+: 19 -: 2 0: 2
<b>Poslanci, navzoči pri končnem glasovanju</b>	Max Andersson, Joëlle Bergeron, Marie-Christine Boutonnet, Jean-Marie Cavada, Kostas Hrisogonos (Kostas Chrysogonos), Therese Comodini Cachia, Mady Delvaux, Laura Ferrara, Sylvia-Yvonne Kaufmann, Gilles Lebreton, António Marinho e Pinto, Jiří Maštálka, Emil Radev, Julia Reda, Evelyn Regner, Pavel Svoboda, Axel Voss, Tadeusz Zwiefka
<b>Namestniki, navzoči pri končnem glasovanju</b>	Daniel Buda, Evelyne Gebhardt, Virginie Rozière, Tiemo Wölken
<b>Namestniki (člen 200(2)), navzoči pri končnem glasovanju</b>	Pál Csáky

## INFORMACIJE O SPREJETJU V PRISTOJNEM ODBORU

<b>Datum sprejetja</b>	25.4.2017
<b>Izid končnega glasovanja</b>	+:                   32 -:                    2 0:                    3
<b>Poslanci, navzoči pri končnem glasovanju</b>	Dita Charanzová, Carlos Coelho, Sergio Gaetano Cofferati, Anna Maria Corazza Bildt, Daniel Dalton, Nicola Danti, Dennis de Jong, Pascal Durand, Evelyne Gebhardt, Maria Grapini, Robert Jarosław Iwaszkiewicz, Liisa Jaakonsaari, Morten Løkkegaard, Eva Maydell, Marlene Mizzi, Marcus Pretzell, Virginie Rozière, Christel Schaldemose, Andreas Schwab, Olga Sehnalová, Jasenko Selimovic, Igor Šoltes, Ivan Štefanec, Catherine Stihler, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Anneleen Van Bossuyt, Marco Zullo
<b>Namestniki, navzoči pri končnem glasovanju</b>	Pascal Arimont, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Antanas Guoga, Franz Obermayr, Ulrike Trebesius, Sabine Verheyen
<b>Namestniki (člen 200(2)), navzoči pri končnem glasovanju</b>	David Coburn, Pál Csáky, Andor Deli, Dieter-Lebrecht Koch

**POIMENSKO GLASOVANJE PRI KONČNEM GLASOVANJU  
V PRISTOJNEM ODBORU**

32	+
ALDE	Dita Charanzová, Morten Løkkegaard, Jasenko Selimovic
ECR	Daniel Dalton, Ulrike Trebesius, Anneleen Van Bossuyt
EFDD	Marco Zullo
PPE	Pascal Arimont, Carlos Coelho, Anna Maria Corazza Bildt, Pál Csáky, Andor Deli, Antanas Guoga, Dieter-Lebrecht Koch, Eva Maydell, Andreas Schwab, Ivan Štefanec, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Sabine Verheyen
S&D	Sergio Gaetano Cofferati, Nicola Danti, Evelyne Gebhardt, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Maria Grapini, Liisa Jaakonsaari, Marlene Mizzi, Virginie Rozière, Christel Schaldemose, Olga Sehnalová, Catherine Stihler
VERTS/ALE	Pascal Durand, Igor Šoltes

2	-
EFDD	David Coburn
GUE/NGL	Dennis de Jong

3	0
EFDD	Robert Jarosław Iwaszkiewicz
ENL	Franz Obermayr, Marcus Pretzell

Uporabljeni znaki:

+ : za

- : proti

0 : vzdržani